

Vullennimm (alphabetesch, den däitschen Nimm no hannerenee gesat)

Stand: November 2014

Deutsch	Latein	Lëtzebuergesch (342)	Referenz
Alpenbraunelle	<i>Prunella collaris</i>	Alpenheckeschlëffer, Alpenheckestéisser	n.n.
Alpenstrandläufer	<i>Calidris alpina</i>	Alpesandleefer	n.n.
Amsel	<i>Turdus merula</i>	Märel	D.
Austernfischer	<i>Haematopus ostralegus</i>	Mierkréi	H.W.
Bachstelze	<i>Motacilla alba</i>	Panewippchen	D.
Bartgeier	<i>Gypaetus barbatus</i>	Baartgeier	n.n.
Bartmeise	<i>Panurus biarmicus</i>	Baartmees	M.
Basstöpel	<i>Sula bassana</i>	Mierdëlpes	H.W.
Baumfalke	<i>Falco subbuteo</i>	Bamfallek	RA.
Baumpieper	<i>Anthus trivialis</i>	Bampiipsert	M.
Bekassine	<i>Gallinago gallinago</i>	Bekassinn	D.
Bergbraunelle	<i>Prunella montanella</i>	Biergheckeschlëffer, Biergheckestéisser	n.n.
Bergente	<i>Aythya marila</i>	Biergint	n.n.
Bergfink	<i>Fringilla montifringilla</i>	Nordesche Poufank, Eisleker Poufank	n.n./D.
Berghänfling	<i>Carduelis flavirostris</i>	Nordesche Fluessfénk	n.n.
Berglaubsänger	<i>Phylloscopus bonelli</i>	Bonellibliedervillchen	n.n.
Bergpieper	<i>Anthus spinoletta</i>	Waasserpiipsert	M.
Beutelmeise	<i>Remiz pendulinus</i>	Beidelmees	ME.
Bienenfresser	<i>Merops apiaster</i>	Beiefrësser	M.
Bindenkreuzschnabel	<i>Loxia leucoptera</i>	Wäissbandkräizschniewel	n.n.
Birkenzeisig (Alpen-)	<i>Carduelis flammea cabaret</i>	Rouden Zeisel	n.n.
Birkenzeisig (Taiga-)	<i>Carduelis flammea flammea</i>	Rouden Zeisel (Nordesche r. Z.)	n.n.
Birkhuhn	<i>Tetrao tetrix</i>	Bierkhong	F.
Blässgans	<i>Anser albifrons</i>	Blessgäns	M.
Blässhuhn	<i>Fulica atra</i>	Blesshong	D.
Blauehlchen	<i>Luscinia svecica</i>	Blobrëschtchen	D.
Blaumeise	<i>Parus caeruleus</i>	Blomees	D.
Blaumerle	<i>Monticola solitarius</i>	Blo Steemärel	n.n.
Bauracke	<i>Coracias garrulus</i>	Bloe Rackert	n.n.
Bluthänfling	<i>Carduelis cannabina</i>	Fluessfénk	(D.)/RA.
Brachpieper	<i>Anthus campestris</i>	Broochpiipsert	M.
Brandgans	<i>Tadorna tadorna</i>	Brandgäns	(H.W.)
Brandseeschwalbe	<i>Sterna sandvicensis</i>	Mierséischmuel	n.n.
Braunehelchen	<i>Saxicola rubetra</i>	Brongbrëschtchen	RA.
Brautente	<i>Aix sponsa</i>	Brautint	n.n.
Bruchwasserläufer	<i>Tringa glareola</i>	Mouerwaasserleefer	n.n.
Buchfink	<i>Fringilla coelebs</i>	Poufank	D.
Buntspecht	<i>Dendrocopos major</i>	Bontspiecht	R.
Buschrohrsänger	<i>Acrocephalus dumetorum</i>	Heckejäizert	n.n.
Buschspötter	<i>Hippolais caligata</i>	Heckesproochmates	n.n.
Dohle	<i>Coloeus monedula</i>	Steekueb	M.
Doppelschnepfe	<i>Gallinago media</i>	Duebel Bekassinn	F.
Dorngrasmücke	<i>Sylvia communis</i>	Heckegraatsch	D.
Dreizehenmöwe	<i>Rissa tridactyla</i>	Dräizéiweméiw	H.W.
Drosselrohrsänger	<i>Acrocephalus arundinaceus</i>	Grousse Jäizert	D.
Dunkellaubsänger	<i>Phylloscopus fuscatus</i>	Donkele Bliedervillchen	n.n.
Dunkler Wasserläufer	<i>Tringa erythropus</i>	Donkele Waasserleefer	n.n.
Eichelhäher	<i>Garrulus glandarius</i>	Maarkollef	D.
Eiderente	<i>Somateria mollissima</i>	Eiderint	R.
Eisente	<i>Clangula hyemalis</i>	Äisint	n.n.
Eistaucher	<i>Gavia immer</i>	Äisdaucher	n.n.
Eisvogel	<i>Alcedo atthis</i>	Äisvull	D.
Elster	<i>Pica pica</i>	Kréi	D.
Erlenzeisig	<i>Carduelis spinus</i>	Gréngen Zeisel	(D.)/RA.
Falkenbussard	<i>Buteo buteo vulpinus</i>	Steppebussar	n.n.
Falkenraubmöwe	<i>Stercorarius longicaudus</i>	Kleng Skua	n.n.
Fasan	<i>Phasianus colchicus</i>	Fasan	D.

Feldlerche	<i>Alauda arvensis</i>	Léierchen, Léiweckelchen	D.
Feldrohrsänger	<i>Acrocephalus agricola</i>	Feldjäizert	n.n.
Feldschwirl	<i>Locustella naevia</i>	Schwirrel	R.
Feldsperling	<i>Passer montanus</i>	Feldspatz	D.
Fichtenkreuzschnabel	<i>Loxia curvirostra</i>	Kräizschniewel	F.
Fischadler	<i>Pandion haliaetus</i>	Fëschadler	n.n.
Fitis	<i>Phylloscopus trochilus</i>	Fittis	(R.)
Flussregenpfeifer	<i>Charadrius dubius</i>	Kleng Wakeleefer	D.
Flusseeschwalbe	<i>Sterna hirundo</i>	Flossséischmuel	n.n.
Flussuferläufer	<i>Actitis hypoleucos</i>	Uferleefer	n.n.
Gänsegeier	<i>Gyps fulvus</i>	Gänsegeier	n.n.
Gänsesäger	<i>Mergus merganser</i>	Grousse Seeër	n.n.
Gartenbaumläufer	<i>Certhia brachydactyla</i>	Gaardebamleefer	R.
Gartengrasmücke	<i>Sylvia borin</i>	Gaardegraatsch	RA.
Gartenrotschwanz	<i>Phoenicurus phoenicurus</i>	Garderoutschwanz	(R.)/RA.
Gebirgsstelze	<i>Motacilla cinerea</i>	Wanterpanewippchen	(D.)
Gelbbraunlaubsänger	<i>Phylloscopus inornatus</i>	Sibiresche Bliedervillchen	n.n.
Gelbkopf-Schafstelze	<i>Motacilla flavissima</i>	Englesche Panewippchen	n.n.
Gelbschnabeltaucher	<i>Gavia adamsii</i>	Gielschniewel-daucher	n.n.
Gelbspötter	<i>Hippolais icterina</i>	Giele Sproochmates	(R.)
Gerfalke	<i>Falco rusticolus</i>	Gerfallek	n.n.
Gimpel	<i>Pyrrhula pyrrhula</i>	Pillo	(D.)
Girlitz	<i>Serinus serinus</i>	Girrelitz	n.n.
Goldammer	<i>Emberiza citrinella</i>	Gielemännchen, Giel Mësch	D./n.n.
Goldhähnchenlaubsänger	<i>Phylloscopus proregulus</i>	Pallasbliedervillchen	n.n.
Goldregenpfeifer	<i>Pluvialis apricaria</i>	Goldwakeleefer	n.n.
Graumammer	<i>Emberiza calandra</i>	Gro Mësch	RA.
Graubruststrandläufer	<i>Calidris melanotos</i>	Grobroschtsandleefer	n.n.
Graugans	<i>Anser anser</i>	Grogäns	n.n.
Graureiher	<i>Ardea cinerea</i>	Groreeër	D.
Grauschnäpper	<i>Muscicapa striata</i>	Groe Mëckefänkert	M.
Grauspecht	<i>Picus canus</i>	Groe Spiecht	D.
Großer Brachvogel	<i>Numenius arquata</i>	Grousse Broochvull, Schneppekinnek	n.n./D.
Großtrappe	<i>Otis tarda</i>	Grouss Trapp	(D)
Grünfink	<i>Carduelis chloris</i>	Gréng Fénk	n.n.
Grünschenkel	<i>Tringa nebularia</i>	Gréngpatt	M.
Grünspecht	<i>Picus viridis</i>	Gréng Spiecht	D.
Habicht	<i>Accipiter gentilis</i>	Huer, Héngerdëif	D.
Halsbandschnäpper	<i>Ficedula albicollis</i>	Kollismëckefänkert	n.n.
Halsbandsittich	<i>Psittacula krameri</i>	Kollisperruche	n.n.
Haselhuhn	<i>Tetrastes bonasia</i>	Bëschhong	D.
Haubenlerche	<i>Galerida cristata</i>	Hauweléierchen	R.
Haubenmeise	<i>Parus cristatus</i>	Hauwemees	RA.
Haubentaucher	<i>Podiceps cristatus</i>	Hauwendaucher	RA.
Hausrotschwanz	<i>Phoenicurus ochruros</i>	Hausroutschwanz	M.
Hausperling	<i>Passer domesticus</i>	Hausspatz	(D.)/RA.
Heckenbraunelle	<i>Prunella modularis</i>	Heckeschlëffer, Heckestéisser	n.n./D.
Heidelerche	<i>Lullula arborea</i>	Bëschléierchen, Muedelëinchen	D./W.)
Heringsmöwe	<i>Larus fuscus</i>	Kleng Mantelméiw	(M.)
Höckerschwan	<i>Cygnus olor</i>	Schwunn, Schwan (Pl.: Schwunnen, Schwanen)	D./F.
Hohltaube	<i>Columba oenas</i>	Kleng Bëschdauf, Hueldauf	D.
Kalanderlerche	<i>Melanocorypha calandra</i>	Kalanderléierchen	R.
Kampfläufer	<i>Philomachus pugnax</i>	Kampfleefer, Wandmëcher	n.n./D.
Kanadagans	<i>Branta canadensis</i>	Kanadagäns	n.n.
Kappensäuger	<i>Lophodytes cucullatus</i>	Kapeseeër	n.n.
Karmingimpel	<i>Carpodacus erythrinus</i>	Roude Pillo	n.n.
Kernbeißer	<i>Coccothraustes coccothraustes</i>	Kiischteknäppchen	D.
Kiebitz	<i>Vanellus vanellus</i>	Piwitsch	(D.)/M.
Kiebitzregenpfeifer	<i>Pluvialis squatarola</i>	Sëlwerwakeleefer	n.n.

Kiefernkreuzschnabel	<i>Loxia pytyopsittacus</i>	Décke Kräizschniewel	n.n.
Klappergrasmücke	<i>Sylvia curruca</i>	Babbelgraatsch, Mëllerchen	n.n./F.
Kleiber	<i>Sitta europaea</i>	Kuesleefer	F.
Kleines Sumpfhuhn	<i>Porzana parva</i>	Kleng Rall	n.n.
Kleinspecht	<i>Dryobates minor</i>	Kleng Spiecht	D.
Knäkente	<i>Anas querquedula</i>	Summerint, Knäckint	RA./n.n.
Knutt	<i>Calidris canutus</i>	Knutt	H.W.
Kohlmeise	<i>Parus major</i>	Schielmees	D.
Kolbenente	<i>Netta rufina</i>	Krounenint	M.
Kolkrabe	<i>Corvus corax</i>	Ramm	D.
Kormoran	<i>Phalacrocorax carbo</i>	Kormoran	H.W.
Kornweihe	<i>Circus cyaneus</i>	Wanterhënkeldëif, Wanterwei	(M.)/n.n.
Krähenscharbe	<i>Phalacrocorax aristotelis</i>	Hauwekormoran	n.n.
Kranich	<i>Grus grus</i>	Krukert, Huergäns	D.
Krickente	<i>Anas crecca</i>	Wanterint, Krickint	M./n.n.
Kuckuck	<i>Cuculus canorus</i>	Guckuck	D.
Küstenseeschwalbe	<i>Sterna paradisaea</i>	Arktesch Séischmuel	n.n.
Kuhreiher	<i>Bubulcus ibis</i>	Koureeër	n.n.
Kurzchnabelgans	<i>Anser brachyrhynchus</i>	Kuerzschnieuwelgäns	n.n.
Lachmöwe	<i>Larus ridibundus</i>	Laachméiw	(M.)
Lachseeschwalbe	<i>Gelochelidon nilotica</i>	Laachséischmuel	n.n.
Lannerfalke	<i>Falco biarmicus</i>	Lannerfallek	n.n.
Löffelente	<i>Anas clypeata</i>	Läffelint	M.
Löffler	<i>Platalea leucorodia</i>	Läffeler	n.n.
Mandarinente	<i>Aix galericulata</i>	Mandarinint	n.n.
Mantelmöwe	<i>Larus marinus</i>	Mantelméiw	(M.)
Mariskenhörstänger	<i>Acrocephalus melanopogon</i>	Donkele Jäizert	n.n.
Maskenschafstelze	<i>Motacilla feldegg</i>	Balkanpanewippchen	n.n.
Mauerläufer	<i>Tichodroma muraria</i>	Mauerleefer	(M.)
Mauersegler	<i>Apus apus</i>	Leeëndecker	D.
Mäusebussard	<i>Buteo buteo</i>	Bussar	(M.)/RA.
Meerstrandläufer	<i>Calidris maritima</i>	Mierleefer	n.n.
Mehlschwalbe	<i>Delichon urbicum</i>	Hausschmuel, Fësterschmuel	RA./D.
Merlin	<i>Falco columbarius</i>	Merlin	n.n.
Misteldrossel	<i>Turdus viscivorus</i>	Läischer, Mëspeldréischel	D/n.n.
Mittelmeermöwe	<i>Larus michahellis</i>	Mëttelmiéiw	n.n.
Mittelsäger	<i>Mergus serrator</i>	Mëttelseeër	n.n.
Mittelspecht	<i>Dendrocopos medius</i>	Mëttelspiecht	R.
Mönchsgeier	<i>Aegypius monachus</i>	Schwarz Geier	n.n.
Mönchsgrasmücke	<i>Sylvia atricapilla</i>	Schwarz Graatsch	D.
Moorente	<i>Aythya nyroca</i>	Mouerint	n.n.
Mornellregenpfeifer	<i>Charadrius morinellus</i>	Mornell	(M.)
Nachtigall	<i>Luscinia megarhynchos</i>	Nuechtgailchen	D.
Nachtreiher	<i>Nycticorax nycticorax</i>	Nuetsreeër	M.
Nebelkrähe	<i>Corvus cornix</i>	Groe Kueb	D.
Neuntöter	<i>Lanius collurio</i>	Kleng Neimäerder	D.
Nilgans	<i>Alopochen aegyptiaca</i>	Nilgäns	n.n.
Odinshühnchen	<i>Phalaropus lobatus</i>	Odinshëngchen	n.n.
Ohrenlerche	<i>Eremophila alpestris</i>	Ouerelëierchen	n.n.
Ohrentaucher	<i>Podiceps auritus</i>	Ouerendaucher	n.n.
Orpheusgrasmücke	<i>Sylvia hortensis</i>	Orpheusgraatsch	n.n.
Orpheusspötter	<i>Hippolais polyglotta</i>	Orpheussproochmates	n.n.
Ortolan	<i>Emberiza hortulana</i>	Ortolan	(M.)
Pfeifente	<i>Anas penelope</i>	Päifint	n.n.
Pfuhlschnepfe	<i>Limosa lapponica</i>	Pullschnepp	H.W.
Pirol	<i>Oriolus oriolus</i>	Piroul, Goldmärel	R./D.
Polarbirkenzeisig	<i>Carduelis hornemanni</i>	Arkteschen Zeisel	n.n.
Prachtaucher	<i>Gavia arctica</i>	Arkteschen Daucher	n.n.
Purpurreiher	<i>Ardea purpurea</i>	Purpurreeër	n.n.

Rabenkrähe	Corvus corone	Bëschkueb	(D.)
Rallenreiher	Ardeola ralloides	Rallereeër	n.n.
Raubseeschwalbe	Hydroprogne caspia	Kaspesch Séischmüewel	n.n.
Raubwürger	Lanius excubitor	Grousse groen Neimäerder	(D.)
Rauchschwalbe	Hirundo rustica	Stallschmüewel, Schaarschtechschmüewel	RA./D.
Raufußbussard	Buteo lagopus	Nordesche Bussar, Gestiwwelte Bussar	n.n./D.)
Raufußkauz	Aegolius funereus	Kazekapp	(F.)
Rebhuhn	Perdix perdix	Feldhong	D
Regenbrachvogel	Numenius phaeopus	Klunge Broochvull	n.n.
Reiherente	Aythya fuligula	Reeërint	n.n.
Ringdrossel	Turdus torquatus	Réngmärel	n.n.
Ringelgans	Branta bernicla	Réngelgäns	n.n.
Ringeltaube	Columba palumbus	Grouss Bëschdauf	(D.)
Rohrammer	Emberiza schoeniclus	Weidemësch	D.
Rohrdommel	Botaurus stellaris	Grouss Dommel, Mouerochs	M.
Rohrschwil	Locustella luscinioides	Lëtteschwirrel	n.n.
Rohrweihe	Circus aeruginosus	Brongen Hénkeldéif, Brong Wei	(M.)/ME.
Rostgans	Tadorna ferruginea	Raschtgäns	n.n.
Rotdrossel	Turdus iliacus	Routréischel	n.n.
Rötelschwalbe	Cecropis daurica	Roudelzeg Schmüewel	n.n.
Rotfußfalke	Falco vespertinus	Routpattfallek	n.n.
Rothalsgans	Branta ruficollis	Routhalsgäns	n.n.
Rothalstaucher	Podiceps grisegena	Routhalsdaucher	n.n.
Rothuhn	Alectoris rufa	Routhong	H.W.
Rotkehlchen	Eritacus rubecula	Routbrëschtchen	D.
Rotkehlpieper	Anthus cervinus	Roude Piipsert	M.
Rotkopfwürger	Lanius senator	Rouden Neimäerder	D.
Rotmilan	Milvus milvus	Roude Schéierschwanz, Roude Milan	(D.)M./n.n.
Rotschenkel	Tringa totanus	Routpatt	M.
Saatgans (Tundra-)	Anser fabalis rossicus	Mouergäns (Tundramouergäns)	M.
Saatgans (Wald-)	Anser fabalis fabalis	Mouergäns (Taigamouergäns)	M.
Saatkrähe	Corvus frugilegus	Hierschkueb	D.
Säbelschnäbler	Recurvirostra avosetta	Säwelschniewel	H.W.
Samtente	Melanitta fusca	Brong Mierint	M.
Sanderling	Calidris alba	Sanderleng	H.W.
Sandregenpfeifer	Charadrius hiaticula	Grousse Wakeleefer	n.n.
Schelladler	Aquila clanga	Schelladler	n.n.
Schellente	Bucephala clangula	Schellint	F.
Schilfrohrsänger	Acrocephalus schoenobaenus	Gesträifte Jäizert	R.
Schlagschwirl	Locustella fluviatilis	Flossschwirrel	n.n.
Schlangenadler	Circaetus gallicus	Schlaangenadler	M.
Schleiereule	Tyto alba	Tuermeil, Schleiereil	D./M.
Schmarotzerraubmöwe	Stercorarius parasiticus	Parasitteskua	n.n.
Schmutzgeier	Neophron percnopterus	Schmutzgeier	n.n.
Schnatterente	Anas strepera	Schnadderint	M.
Schneeammer	Calcarius nivalis	Schnéimësch	n.n.
Schneeeule	Bubo scandiacus	Schnéieil	F.
Schneesperling	Montifringilla nivalis	Schnéifénk	(H.W.)
Schreiadler	Aquila pomarina	Jäizadler	M.
Schwalbenmöwe	Xema sabini	Schmüewelsméiw	n.n.
Schwanzmeise	Aegithalos caudatus	Schwanzmees	D.
Schwarzhalstaucher	Podiceps nigricollis	Schwarzhalstaucher	n.n.
Schwarzkehlchen	Saxicola rubicola	Schwarzbrëschtchen, Jodeck	RA./D.
Schwarzkopfmöwe	Larus melanocephalus	Schwarzkappméiw	n.n.
Schwarzmilan	Milvus migrans	Schwarze Schéierschwanz, Schwarze Milan	M./n.n.
Schwarzspecht	Dryocopus martius	Schwarze Spiecht	F.
Schwarzstirnwürger	Lanius minor	Klunge groen Neimäerder	(M.)
Schwarzstorch	Ciconia nigra	Schwarze Stuerk, Schwarze Storch (Pl.: Storch)	D./M.

Seeadler	<i>Haliaeetus albicilla</i>	Séiadler	M.
Seeregenpfeifer	<i>Charadrius alexandrinus</i>	Mierwakeleefer	n.n.
Seggenrohrsänger	<i>Acrocephalus paludicola</i>	Dachskäppchen	M.
Seidenreiher	<i>Egretta garzetta</i>	Klunge wäisse Reeër, Seidereeër	n.n.
Seidensänger	<i>Cettia cetti</i>	Seidesänger	n.n.
Seidenschwanz	<i>Bombycilla garrulus</i>	Peschtvull, Seidenschwanz	F.
Sichelstrandläufer	<i>Calidris ferruginea</i>	Séchelsandleefer	n.n.
Sichler	<i>Plegadis falcinellus</i>	Brongen Ibis	n.n.
Silbermöwe	<i>Larus argentatus</i>	Sëlwerméiw	(M.)
Silberreiher	<i>Casmerodius albus</i>	Grousse wäisse Reeër, Sëlwerreeër	n.n.
Singdrossel	<i>Turdus philomelos</i>	Dréischel	D.
Singschwan	<i>Cygnus cygnus</i>	Wëlle Schwunn, Wëlle Schwan (Pl.: W. Schwunnen, W.	D./F.
Skua	<i>Stercorarius skua</i>	Skua	(H.W.)
Sommergoldhähnchen	<i>Regulus ignicapilla</i>	Feierkäppchen	RA.
Spatelraubmöwe	<i>Stercorarius pomarinus</i>	Sibiresch Skua	H.W.
Sperber	<i>Accipiter nisus</i>	Spréiwenhuer	n.n.
Sperbereule	<i>Surnia ulula</i>	Gesträiften Eil	n.n.
Sperbergrasmücke	<i>Sylvia nisoria</i>	Gesträifte Graatsch	n.n.
Sperlingskauz	<i>Glaucidium passerinum</i>	Butzege Käizchen	n.n.
Spießente	<i>Anas acuta</i>	Spiissint	F.
Spornammer	<i>Calcarius lapponicus</i>	Lapplandmësch	n.n.
Spornpieper	<i>Anthus richardi</i>	Grousse Piipsert	M.
Sprosser	<i>Luscinia luscinia</i>	Nordesch Nuechtegailchen	n.n.
Star	<i>Sturnus vulgaris</i>	Sprëif	D.
Steinadler	<i>Aquila chrysaetos</i>	Steenadler	n.n.
Steinkauz	<i>Athene noctua</i>	Steekauz, Steekäizchen	ME./RA.
Steinrötél	<i>Monticola saxatilis</i>	Rout Steemärel	n.n.
Steinschmätzer	<i>Oenanthe oenanthe</i>	Broochschësser	D.
Steinwälzer	<i>Arenaria interpres</i>	Steeleefer	n.n.
Steppenkiebitz	<i>Vanellus gregarius</i>	Steppepiwitsch	n.n.
Steppenmöwe	<i>Larus cachinnans</i>	Steppeméiw	n.n.
Steppenweihe	<i>Circus macrourus</i>	Steppenhénkeldéif, Steppewei	n.n.
Sterntaucher	<i>Gavia stellata</i>	Stärendaucher	n.n.
Stieglitz	<i>Carduelis carduelis</i>	Dëschtelpéckchen	F.
Stockente	<i>Anas platyrhynchos</i>	Wëll Int, Stackint	D.
Straßentaube	<i>Columba livia f. domestica</i>	Hausdauf	D.
Streifengans	<i>Anser indicus</i>	Sträifegäns	n.n.
Sturmmöwe	<i>Larus canus</i>	Stuermméiw	n.n.
Sumpfmeise	<i>Parus palustris</i>	Gro Mees	D.
Sumpfohreule	<i>Asio flammeus</i>	Broocheil	M.
Sumpfrohrsänger	<i>Acrocephalus palustris</i>	Suppejäizert	n.n.
Tafelente	<i>Aythya ferina</i>	Tafelint	M.
Tannenhäher	<i>Nucifraga caryocatactes</i>	Nëssknacker	F.
Tannenmeise	<i>Parus ater</i>	Dännemees	H.W.
Teichhuhn	<i>Gallinula chloropus</i>	Waasserhëngchen	(D.)/M.
Teichrohrsänger	<i>Acrocephalus scirpaceus</i>	Klunge Jäizert	M.
Teichwasserläufer	<i>Tringa stagnatilis</i>	Kleng Grëngpatt	n.n.
Temminckstrandläufer	<i>Calidris temminckii</i>	Temmincksandleefer	H.W.
Thorshühnchen	<i>Phalaropus fulicarius</i>	Thorshëngchen	n.n.
Thunbergschaftselze	<i>Motacilla thunbergi</i>	Nordesche Panewippchen	n.n.
Trauerbachstelze	<i>Motacilla yarellii</i>	Schwarzze Panewippchen	n.n.
Trauerente	<i>Melanitta nigra</i>	Schwarz Mierint	M.
Trauerschnäpper	<i>Ficedula hypoleuca</i>	Schwarzze Mëckefänkert	M.
Trauerseeschwalbe	<i>Chlidonias niger</i>	Schwarz Sëischmüewel	n.n.
Triel	<i>Burhinus oedipnemus</i>	Dril	H.W.
Tüpfelsumpfhuhn	<i>Porzana porzana</i>	Getëppelt Rall, Parzeläinshëngchen	n.n./M.
Türkentaube	<i>Streptopelia decaocto</i>	Tierkendauf	(H.W.)
Turmfalke	<i>Falco tinnunculus</i>	Krëchel, Tuermfallek	D./RA.
Turteltaube	<i>Streptopelia turtur</i>	Duerteldauf	D.

Uferschnepfe	<i>Limosa limosa</i>	Wisesschnepf	n.n.
Uferschwalbe	<i>Riparia riparia</i>	Grondschnuewel, Sandschnuewel	D./n.n.
Uhu	<i>Bubo bubo</i>	Uhu	F.
Wacholderdrossel	<i>Turdus pilaris</i>	Jackert	D.
Wachtel	<i>Coturnix coturnix</i>	Wuechtel	D.
Wachtelkönig	<i>Crex crex</i>	Wuechtelkinnek	D.
Waldbaumläufer	<i>Certhia familiaris</i>	Bëschbamleefer	R.
Waldkauz	<i>Strix aluco</i>	Bëschkauz	RA.
Waldlaubsänger	<i>Phylloscopus sibilatrix</i>	Bliedervillchen	D.
Waldohreule	<i>Asio otus</i>	Bëschheil, Huereil	n.n./D.
Waldschnepfe	<i>Scolopax rusticola</i>	Bëschschnepf	(D.)
Waldwasserläufer	<i>Tringa ochropus</i>	Bëschwaasserleefer	n.n.
Wanderfalke	<i>Falco peregrinus</i>	Wanderfallek, Spuervull	RA./D.
Wasseramsel	<i>Cinclus cinclus</i>	Waassermärel	D.
Wasserralle	<i>Rallus aquaticus</i>	Waasserrall	RA.
Weidenmeise	<i>Parus montanus</i>	Weidemees	M.
Weißbart-Seeschwalbe	<i>Chlidonias hybrida</i>	Wäissbaartsëischmuewel	n.n.
Weißflügel-Seeschwalbe	<i>Chlidonias leucopterus</i>	Wäissfillekssëischmuewel	n.n.
Weißstorch	<i>Ciconia ciconia</i>	Wäisse Stuerk, Wäisse Storch (Pl.: Storchen)	D./M.
Weißwangengans	<i>Branta leucopsis</i>	Nonnegäns	n.n.
Wellenläufer	<i>Oceanodroma leucorhoa</i>	Welleleefer	n.n.
Wendehals	<i>Jynx torquilla</i>	Dréihälschen	D.
Wespenbussard	<i>Pernis apivorus</i>	Harespelsfrësser	M.
Wiedehopf	<i>Upupa epops</i>	Mitock	D.
Wiesenpieper	<i>Anthus pratensis</i>	Wisepiipsert	M.
Wiesenschafstelze	<i>Motacilla flava</i>	Wisepanewippchen	n.n.
Wiesenweihe	<i>Circus pygargus</i>	Wisenhënkeldëif, Wisewei	(M.)/ME.
Wintergoldhähnchen	<i>Regulus regulus</i>	Dommedëck	D.
Würgfalke	<i>Falco cherrug</i>	Sakerfallek	n.n.
Wüstenfalke	<i>Falco pelegrinoides</i>	Wüstefallek	n.n.
Zaunammer	<i>Emberiza cirlus</i>	Zonkmësch	RA.
Zaunkönig	<i>Troglodytes troglodytes</i>	Maiskinnek, Zonkebutz	D./F.
Ziegenmelker	<i>Caprimulgus europaeus</i>	Flëimouk	D.
Zilpzalp	<i>Phylloscopus collybita</i>	Zillzapp	(D.)/RA.
Zippammer	<i>Emberiza cia</i>	Zippmësch	n.n.
Zwergadler	<i>Aquila pennata</i>	Zwergadler	n.n.
Zwergammer	<i>Emberiza pusilla</i>	Zwergmësch	n.n.
Zwergdommel	<i>Ixobrychus minutus</i>	Kleng Dommel	M.
Zwerggans	<i>Anser erythropus</i>	Zwerggäns	n.n.
Zwergmöwe	<i>Hydrocoloeus minutus</i>	Zwergmëiw	n.n.
Zwergohreule	<i>Otus scops</i>	Zwerghuereil	n.n.
Zwergsäger	<i>Mergellus albellus</i>	Kleng Seeër	n.n.
Zwergschnäpper	<i>Ficedula parva</i>	Kleng Méckefänkert	n.n.
Zwergschnepfe	<i>Lymnocyptes minimus</i>	Zwergschnepf, Daf Bekassinn	n.n./D.
Zwergschwan	<i>Cygnus bewickii</i>	Zwergschwunn, Zwergschwan (Pl.: Zwergschwunnen, Zwergschwanen)	D./F.
Zwergseeschwalbe	<i>Sternula albifrons</i>	Zwergsëischmuewel	n.n.
Zwergstrandläufer	<i>Calidris minuta</i>	Zwergsandleefer	n.n.
Zwergsumpfhuhn	<i>Porzana pusilla</i>	Zwerggrall	n.n.
Zwergtaucher	<i>Tachybaptus ruficollis</i>	Däichelchen	D.
Zwergtrappe	<i>Tetrax tetrax</i>	Kleng Trapp	F.